



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/1999/1266
20 December 1999
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1999 年 12 月 17 日

秘书长给安全理事会主席的信

依照安全理事会第 1244(1999)号决议,谨随函转递关于 1999 年 10 月 27 日至 11 月 23 日期间在科索沃国际安全存在的报告。

请提请安全理事会成员注意本报告。

科菲·安南(签名)

附件

提交联合国的科索沃部队行动每月报告

1. 在本报告所述期间(10月27日至11月23日),科索沃部队(驻科部队)继续向战区部署士兵。11月底已部署约48 000名士兵。

2. 在此期间,约旦、摩洛哥、阿拉伯联合酋长国和乌克兰都完成部署部队。俄国向奥拉霍瓦茨镇的部署行动继续受阻,虽然已在该镇周围拆除了路障(见下文第6段)。目前,正在努力彻底解决这一问题。

安全

3. 该省暴力的总体水平继续下降,虽然在本报告所述期间即将结束时有所上升。此外,以下事例表明出于种族动机的暴力已经加剧:11月6日在科索沃米特罗维察用炸弹炸铁路桥;11月7日在帕斯扎纳市用迫击炮进行攻击;11月8日在上扎库特放火烧东正教教堂。放火烧毁财产、特别是烧毁塞族人住房的行为仍然继续不停。维持各种少数民族的安全状况仍是驻科部队最优先的任务之一。在这方面,驻科部队在塞族各村镇、邻区甚至在各个住户都体现了长期存在。在关键地区建立了检查站并组织巡逻,以提供安全保障,使该社区人民逐渐具有信心。

4. 在本报告所述期间,发生了若干恫吓驻科部队的行为,虽然这些行为大部分未奏效,而且似乎是个人小组单独采取行动的结果。

5. 11月21日,在南斯拉夫联盟共和国靠近科索沃的边界地区,一支警察巡逻队遭到来自科索沃 Prepolac 村附近地面安全区内塞族特别警察边境站的枪击。同日晚些时候,在同一地区,南斯拉夫警车碰上埋在道路上的地雷。2人被炸死,另外2人被炸伤。虽然没有证据显示这些攻击来自科索沃境内,但驻科部队在边境地区加强了正常巡逻活动,以努力进一步加强稳定和安全。

6. 11月23日,由于驻科部队司令官发起并监督的谈判获得成功,包围南多国旅奥拉霍瓦茨的路障被去除。但是,向该地区部署俄国部队的工作继续受阻。

7. 驻科部队继续与联合国排雷行动协调中心(排雷协调中心)及在科索沃的其他排雷组织密切协作,而加强注意地雷的培训努力使地雷事故减少。驻科部队的工作重点仍是消除集束炸弹的危险和清理过境站。继续在整个行动地区搜出和没收尚留存的武器。驻科部队于10月15日开始销毁没收的武器。

各方的合作和遵行情况

8. 在本报告所述期间,9月21日成立的科索沃临时保护团仍普遍遵行“科军非军事化和改造的工作”。科索沃保护团将是一个多族裔的民间应急机构,不具有执法地位,它于11月21日完成了60天的过渡期。它仍然只有一名官方成员,即指派的司令官 Ceku 先生。科索沃保护团成员的遴选程序最后阶段于11月22日开始。虽然有少量少数族裔提出申请,但迄今没有塞族人申请加入科索沃保护团。

9. 11月12日,驻科部队司令官最后拟定了科索沃临时保护团应遵行的指令,并转送保护团司令官。这些指令包括向数目有限的科索沃保护团成员发放武器授权证,并说明应如何使用武器证、身份证、制服、徽章和车辆。

10. 塞族安全部队继续遵守军事-技术协定的规定,在与驻科部队的交往方面总体而言仍比较合作。南斯拉夫军队在南斯拉夫南部地面安全区附近活动,但它视正常的季节训练,将于冬季来临时结束。

与国际组织的合作

11. 驻科部队继续每天在科索沃各地提供人道主义救济,重点是运输、粮食分发以及难民和国内流离失所者的保护和护送。驻科部队加强支助联合国科索沃临时行政当局特派团(科索沃特派团)和联合国难民事务高级专员办事处(难民专员办事处),以便加快向区域仓库分发住所材料。

12. 截至11月23日,科索沃特派团警察部队人数为1 809人。驻科部队已将普里什蒂纳、Prizren 和米特罗维察的公共安全业务职责移交给科索沃特派团警察,但驻科部队仍为联合巡逻提供部队。此外,驻科部队继续在所有主要城镇地区和农村

巡逻,以期遏制犯罪活动并使人们树立个人安全感。驻科部队并每天向科索沃警察学校提供支助,该校第一批毕业生现正与科索沃特派团警察进行在职培训。

13. 驻科部队继续对与阿尔巴尼亚和前南斯拉夫的马其顿共和国之间的核可过境点进行 24 小时巡逻和监测,并为将在边境征收的关税送往普里什蒂纳时提供警卫。驻科部队将继续高度重视对进入科索沃的过境活动的监测。

14. 驻科部队将继续在科索沃行政管理各个层次支持科索沃特派团,并向科索沃过渡时期理事会和联合民事委员会派驻代表。

15. 至于基础设施,驻科部队仍参与诸如保障供水、发电厂运作和为消防部门配备人员等任务。11 月 20 日,根据正调查 11 月 17 日世界粮食计划署一架 ATR-42 飞机坠毁事件的法国航空事故调查委员会的临时建议暂停对普里什蒂纳的商业飞行。

难民和流离失所者的返回

16. 10 月份期间,组织了 4 000 名难民的返回,主要是来自巴尔干以外的国家。

前景

17. 自上次报告以来,科索沃安全情况无重大变化。对少数族裔的袭击仍令人关注,阿族与塞族社区之间的冲突地区如米特罗维察的紧张局势仍有可能加剧。驻科部队将继续与科索沃特派团密切协作处理这些问题,以期维持和平与稳定。

- - - - -